

### 2日間集中！40歳からの就職支援セミナーのお知らせ

福岡県在住のおおむね40歳から64歳までの求職者の方を対象に、就職支援セミナーを開催します。受講後は、再就職専門のアドバイザーが1対1でサポートします。

- 日時 9月15日(木)・16日(金) 10:00～15:00
- 場所 ハローワーク行橋(行橋市西宮市5-2-47)
- 内容 1日目 就活のポイント・応募書類作成のポイント  
2日目 面接のポイント・面接練習

- 持参物 履歴書、筆記用具
- 参加費 無料
- 受託業者 テンプスタッフキャリアコンサルティング

●問い合わせ先  
福岡県中高年就職支援センター TEL 092-433-7780

### 職場のパワハラ、セクハラ集中相談会

福岡県労働者支援事務所では、電話と面談による職場のパワハラ、セクハラ集中相談会を開催します。マタハラ相談も可能です。

相談は無料で、秘密は厳守します。また、相談内容により弁護士相談も連携して行います。

- 日時 9月14日(水)・15日(木) 9:00～20:00
- 場所 北九州労働者支援事務所  
(北九州市小倉北区浅野3-8-1 AIMビル4階)

※福岡・筑豊・筑後の各労働者支援事務所においても同時開催します。

●問い合わせ先  
福岡県北九州労働者支援事務所 TEL 093-967-3945

### 採石業務管理者試験

岩石採取に伴う災害の防止に関して必要な知識及び技術的事項についての試験です。

- 日時 10月14日(金) 10:00～12:00
- 場所 吉塚合同庁舎(福岡市博多区)
- 願書配布・受付期間

8月8日(月)～9月16日(金)  
●問い合わせ先  
福岡県商工部工業保安課 TEL 092-643-3438

### 全国一斉！法務局休日相談所(福岡法務局)開設のお知らせ

法務局職員、司法書士、土地家屋調査士、公証人及び人権擁護委員がお受けします。相談は無料で、秘密は厳守します。

- 日時 10月2日(日) 10:00～15:00
- 場所 北九州会場 小倉興産KMMビル4階
- 相談内容

相続など土地・建物の登記、境界トラブル、成年後見、戸籍、国籍、供託及び人権問題など

- 予約期間 9月5日(月)～30日(金) 9:00～17:00

●予約・問い合わせ先  
北九州会場 福岡法務局北九州支局  
TEL 093-561-3542



### 秋の里山を松明と竹灯籠が彩ります 西友枝棚田とうろう祭

西友枝体験交流センター「ゆいきらら」周辺の棚田を、松明や竹灯籠で彩ります。当日は稲刈り体験や神楽などのイベントのほか、地元の皆さんによる秋の豊作祭も行ないます。会場内には「西友枝屋台村」も開店し、お食事もお楽しみいただけます。皆さんお誘い合わせのうえ、ご来場ください。

開催日 9月24日(土) 場所 西友枝体験交流センター「ゆいきらら」

◎稲刈り体験(ゆいきらら周辺の田) ゆいきらら周辺の田で稲を刈り、掛け干しをします。参加者には西友枝の棚田で収穫した新米をプレゼントします。

- 時間 12:30～受付「ゆいきらら」13:00～ ※少雨決行

■参加費 1,000円 ※先着30名(事前の申込が必要です)

※「ゆいきらら」駐車場の駐車台数には限りがあります。上毛町役場大平支所駐車場から「ゆいきらら」まで随時シャトルバスを運行いたしますので、こちらをご利用くださいますようお願いいたします。

◎西友枝「秋の豊作祭」(ゆいきらら運動場) 地元のとれたて野菜や加工品の販売、手作りグルメ(しし汁など)が味わえる田舎の屋台村をはじめ、こ上げ音楽倶楽部や友枝子供神楽、上毛龍神太鼓、唐原神楽講によるステージイベントを開催します。

- 時間 15:00～20:00

※雨天の場合は屋内

◎棚田竹灯籠祭(ゆいきらら周辺の田) 稲刈り後の棚田を松明と竹灯籠で彩ります。

- 時間 18:30～20:00 ※雨天中止

※当日の内容については天候などにより変更する場合があります。  
●問い合わせ先 西友枝体験交流センター「ゆいきらら」 TEL 72-3939



### 中津市民病院からのお知らせ

- 日時 10月1日(土) 14:00～15:00
- 場所 中津市民病院 2階講堂
- 演題 肺癌治療～最近の話題～  
重粒子線治療・分子標的薬・免疫チェックポイント阻害剤など
- 講師 中津市民病院 がんセンター長・呼吸器外科部長 福山 康朗氏

●問い合わせ先  
中津市民病院 相談支援センター TEL 22-6521(石川)

### 無料調停相談会のお知らせ

- 日時 10月3日(月) 10:00～15:00
- 場所 中津文化会館小ホール  
(中津市豊田町14-38)

- 要領
  - ①民事紛争  
金銭(多重債務)・貸し金・手形金などの争い、土地・建物についての争い、交通事故による損害賠償など
  - ②家事紛争  
夫婦など男女問題・親子間の調整・扶養・遺言・相続に関する争い。その他家族間についてもめ事
  - ③上記①、②についての調停手続きに関する事項

■相談担当者 民事・家事調停委員  
※事前の申込は要りません。相談は無料、先着順です。相談事項は秘密厳守

■主催 中津調停協会

■後援 大分地方・家庭裁判所 中津支部  
※電話によるお問い合わせの際は「調停相談について」とお伝えください。

●問い合わせ先  
大分地方裁判所 中津支部 庶務課 TEL 22-2115

### 平成28年度 豊前市外二町清掃施設組合 リサイクル講座受講生募集

- 講座名 小物入れ作り ※はさみをご準備ください。
- 開催日 10月14日(金)10:00～12:00
- 場所 豊前市外二町清掃センター  
(豊前市大字八屋322-45)
- 募集人数 15名
- 申込期間 9月5日(月)～30日(金)(土、日、祝日を除く)
- 受付時間 8:30～16:30

●申し込み・問い合わせ先  
豊前市外二町清掃センター TEL 82-2192

### 法の日週間無料法律相談のお知らせ

裁判所では、10月1日から10月7日までの1週間を「法の日週間」とし、国民生活の中で憲法や裁判所が果たしている役割について、広く国民に理解をしていただくため、無料法律相談会を開催します。秘密は固く守られます。どうぞお気軽にお越しください。

- 日時 10月3日(月)～7日(金)  
午前の部 9:30～12:30  
午後の部 13:00～16:00、13:30～16:30、14:00～17:00  
夜間の部 17:00～20:00

■会場 福岡県弁護士会北九州部会の各相談センター

■受付 電話予約制  
9月20日(火)9:00より受付

■定員 100名程度 ※定員になり次第締め切り

●申し込み・問い合わせ先  
北九州法律相談センター TEL 093-561-0360



### Mind your manners!

Today I would like to briefly talk about some of the differences in etiquette in Japan and the U.K.

One thing I noticed when I first came in to contact with Japanese people was the way in which Japanese people hold things. My Japanese teacher would always hand me a book or a piece of paper using both hands. It's quite simple but I think it shows respect to the object being held and to its recipient. In the U.K we would normally only use one hand to give something to someone else, and I seem to even remember teachers throwing my workbooks at me!

One place that's very important for etiquette in the U.K. is a doorway. If you are opening a door, it is polite to check behind you and to hold open the door if there happens to be someone else passing through. Sometimes I still expect this to happen in Japan and end up with a door in my face! If you go to the U.K. you might also find many people still follow a rather traditional "ladies first" rule and they will let a woman go through a door first holding it open for them from the outside. You might also find that some people even yield way for women on staircases, elevators and even train station ticket gates!

Finally, I believe I am right in thinking that in Japan it is rude to blow your nose in public. In the U.K. however it is absolutely fine for someone to take a handkerchief and blow their nose in the company of other people, but it is seen as rather bad mannered if someone is continuously sniffing and trying to avoid doing so!

### 礼儀を正しくしなさい!

今日は日本とイギリスのエチケットの違いについて少し話をしたいと思っています。

初めて日本人に会ったとき日本人独特な物の持ち方に気づきました。日本語の先生はいつも本やプリントを出すとき、両手で持ちます。単純なことですが、持っている物と受け取る人に敬意を示すそうです。一般的に、イギリス人は、ある物を他人にあげるとき、片手で持っています。そして中学校の先生が練習帳を私に投げたこともありました。

イギリスではとても大事なエチケットがあります。例えば、扉を開けたら後ろを確認して、次に来る人がいたら、扉を開けたまま待つことです。時々私は日本人が扉を開けたまま待つと期待しますが、ドアが私の鼻先でピシャリと閉まってしまいます。そのうえ、イギリスに行ったら、レディファーストという伝統的なルールを守っている人をよく見ます。出入り口で先に女性を通すことにとどまらず、階段から駅の改札口まで女性を先に行くようにする人もいます。

最後に、人前で鼻をかむことが失礼だという日本での考えに私は同感です。しかしイギリスでは、人目につくところでもハンカチを取って鼻をかむことは問題ありません。でもいつも鼻をすするのはダメです!